

obbeikandi.com

نُورُ الظَّرْفِ وَنُورُ الظَّرْفِ  
«كتاب النورين»

مجمع الحقوق محفوظاً

الطبعة الأولى

١٤١٦م - ١٩٩٦م

مؤسسة الرسالة - بيروت - وطني المصطفيّة - مبنى عبد الله شليح  
تلفاكس : ٨١٥١١٢ - ٣١٩.٣٩ - ٦٠٢٢٤٣ - ص.ب. : ٧٤٦٠ - بوقيا: بوشتران



# نُورُ الظَّرْفِ وَنُورُ الظَّرْفِ

«كتاب النورين»

لأبي إسحاق إبراهيم بن علي الحصري القيرواني

مُحَقِّقٌ وَدِرَاسَةٌ  
لِئِنَّةِ عَبْدِ الْقُدُّوسِ أَبُو صَالِحٍ

مؤسسة الرسالة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## المقدمة

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على نبيه الأمين وآله وصحبه الغر الميامين، ومن اهتدى بهديه إلى يوم الدين. وبعد:

فإن لأمتنا الإسلامية تراثاً حضارياً عريقاً في مختلف ميادين العلوم والمعارف، قلّما نجد له لدى أمة أخرى، وإن من واجبتنا تجاه هذا التراث الضخم أن نعمل دائبين على استكشاف كنوزه، واستجلاء نفائسه، ومحاولة نشره وفق منهج التحقيق العلمي، لنفيد به أجيال هذه الأمة، آمليين أن تلحق بركب أجدادها وأسلافها.

وقد كنت ممن اجتذبتني ميدان تحقيق التراث، تدفعني إلى ذلك رغبة شديدة في أن أسهم في إحياء موات كتاب دفته ركام الزمان، وغطاه غبار الأيام، وفاءً بذّين العلم، وإدراكاً لأهمية تحقيق تراثنا القيم، الذي سبقنا إليه العديد من المستشرقين، إلى أن قيض الله له من سدنة العربية من بزّوا السابقين.

وحبذا لو بذل كل طالب في الدراسات العليا جهده في تحقيق نص من نصوص تراثنا المخطوط، ضريبةً يسدّها لأمته، ووفاءً بحق هذا التراث الذي ما يزال جزء كبير منه بين مخطوط مهمل أو فقيد مضيع.

ولقد وقع اختياري على هذا الكتاب «نور الطّرف ونور الطّرف» لأبي إسحاق الحصري القيرواني، وهو أثر نفيس من آثار المغرب الأدبية لم ينشر من قبل، وهو من أشهر مؤلفات الحصري بعد زهر الآداب، وقد جمع فيه عدداً كبيراً من الأشعار والأخبار والرسائل، مما يعدّ ثروة قيمة تغني الرواية الأدبية، وتمدها بمعين ثرّ.

وكان مما شجعني على ارتياد هذا البحث عدة أمور:

أولها: رغبتني في تحقيق أثر نادر من التراث، وبخاصة التراث المغربي لقلة ما حقق منه.

ثانيها: العثور على مخطوطة نادرة كاملة لكتاب النورين، طالما بحث عن أمثالها عدد من الباحثين، رغبة منهم في الاطلاع على هذا الكتاب وتحقيقه، ولكنهم لم يعثروا إلا على نسختين له، إحداهما في الأسكوريال وفيها نقص كبير، والأخرى نسخة چوتا، وفيها سقط في أوراقها لا يسمح بتحقيق الكتاب كاملاً.

ثالثاً: إشارة أكثر من باحث إلى أن هذا الكتاب هو مجرد اختصار من كتاب الحصري المشهور «زهر الآداب وثمر الألباب»، بينما تبين لي من الفهرسة الأولية للمخطوطة أن فيه جزءاً مختصراً من الزهر، ولكن هذا الجزء جاء مختلطاً بالكثير من النصوص والأخبار الجديدة التي لم ترد في الكتاب الأول، وتشكل هذه المادة الجديدة حوالي ثلثي الكتاب.

وقد قمت بمقابلة سائر نصوص النورين الشعرية والنثرية بكتابي الحصري المطبوعين «زهر الآداب وثمر الألباب» و«جمع الجواهر في الملح والنوادر»، وأثبت ما وجدته مشتركاً بينهما في الهوامش، كما أشرت إلى اختلاف الروايات، وأما الذي لم أشر إلى وجوده في الكتابين، فلم يرد فيهما أصلاً.

وهكذا اقتضت طبيعة هذا البحث أن يكون قسمين: الأول دراسة الكتاب، والثاني نصّه المحقق.

وجاء القسم الأول في أربعة مباحث:

أما المبحث الأول فهو عن عصر المؤلف من النواحي السياسية والثقافية والاجتماعية.

وأما المبحث الثاني فقد أفردته لحياة الحصري، وتناولت فيه اسمه ونسبه ومولده

ونشأته وشيوخه وتلامذته وثقافته، ومكانته الأدبية والعلمية، ثم وفاته. وقد وقفت في هذا المبحث على نص مهم في الذخيرة لابن بسام لم يفد منه باحث من قبل، وهو يكشف عن فترة غامضة في حياة الحصري، وهي فترة نشأته وتلقيه هذه الثقافة الواسعة التي ازدانت بها كتبه ومصنفاته.

وأما المبحث الثالث فعن آثار الحصري وأهم مؤلفاته، نحو: «زهر الآداب وثمر الألباب» و«جمع الجواهر في الملح والنوادر» و«المصون في سر الهوى المكنون».

وتناول المبحث الرابع كتاب النورين بالدراسة، وقد قمت فيه بإثبات نسبة الكتاب إلى الحصري القيرواني، ووصف مخطوطاته، وأهمها المخطوطة النادرة الكاملة للكتاب والتي اعتمدها أصلاً، ثم عنيت بدراسة مصادر الكتاب المشرقية والمغربية، كما تناولت منهج الحصري في جمع الأشعار والأخبار في كتابه، ثم بينت أهم الآراء النقدية التي بثها متناثرة في تضاعيف هذا الكتاب، والتي تعكس شيئاً عن الاتجاه النقدي السائد في المغرب آنذاك، لأن الحصري يعد من أوائل الذين أسهموا في الحركة النقدية في المغرب.

ثم تناولت في هذه الدراسة أسلوب الحصري القيرواني فيه، واتجاهه البديعي المتأثر بالمشاركة، وتعرضت أخيراً إلى منزلة كتاب النورين بين كتب المؤلف والكتب المغربية والتراثية المماثلة.

أما القسم الثاني من الرسالة فهو نص كتاب نور الطرف ونور الظرف محققاً موثقاً مضبوطاً بالشكل، كما ألحقت به الفهارس الفنية التي تخدم الكتاب وتيسر سبل الإفادة منه.

وأما المصادر التي اعتمدها في التحقيق فهي أمهات كتب الأدب والمختارات الأدبية والتراجم ودواوين الشعراء، وأهمها: يتيمة الدهر للثعالبي ومؤلفاته الأخرى، وطبقات الشعراء لابن المعتز، والشعر والشعراء لابن قتيبة، والأمالى للقالبي، وسمط اللآلئ للبكري، ونهاية الأرب للنويري. . . وغيرها.

وأعتقد أنني لست في حاجة إلى الإسهاب في وصف المصاعب التي لقيتها في سبيل إنجاز هذا البحث، فمحنة التحقيق معروفة، رازها كل من جرب هذا الطريق، وأولها صعوبة الحصول على مصوّرات المخطوطات من مكاتب متفرقة، وقد أعانني على هذا العلامة الأستاذ الدكتور فؤاد سزكين فجزاه الله عني كل خير.

وتليها الصعوبة التي يجدها المحقق في استجلاء خطوط المصورت لنقل النص نقلاً أميناً، وصعوبات أخرى متنوعة منها البحث المستمر الشاق في المصادر وأمّهات الكتب لتخريج آيات نادرة قد لا أجدها في مظانها إلا بعد لأي وعناء. وبعد . . .

فرغم أنني لم أدخر شيئاً من جهد أو وقت في سبيل إبراز هذا الكتاب في المستوى العلمي المنشود، فإني لا أملك إلا أن أسجل اعترافي بالتقصير في الوصول إلى ما كنت أطمح إليه، ولكن حسبي أن أجهد جهدي وأبذل ما عندي، وكما قال الحصري :

فإن وقفت بي قدرتي دون همّتي فمبلغُ نفسٍ عذرَها مثلُ مُنجِحٍ وأخيراً، فإن الواجب يقتضيني أن أتوجّه بجزيل الشكر ووافر التقدير إلى الأستاذ الدكتور محمود اليربوعي، الذي كان له فضل الإشراف على هذا البحث، وقد خصّني بضروب من العناية العلمية تمثّلت في متابعته الدقيقة وتوجيهاته السديدة.

كما لا يفوتني أن أتقدم بالشكر الجزيل إلى الأستاذين الجليلين الدكتور مصطفى حسين والدكتور عبد الرحمن الخانجي عضوي لجنة المناقشة كفاء ما بذلاه في قراءة هذه الرسالة، وما سوف يفيداني به من نقداً بناءة قيّمة.

والله أسأل أن يخلص نيتي ويسدد خطاي . . . .